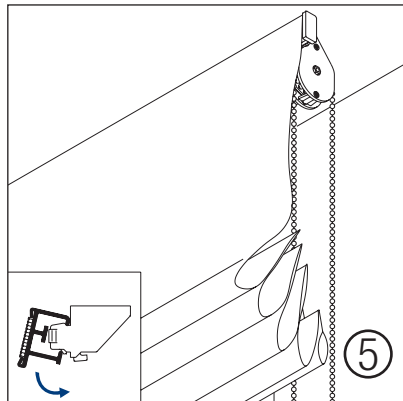
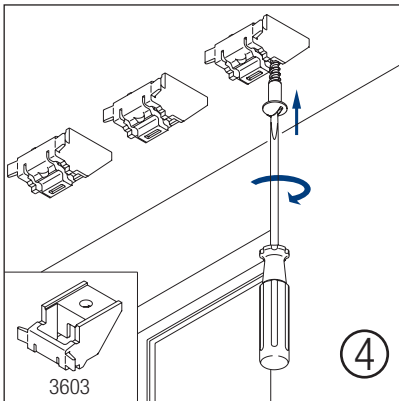
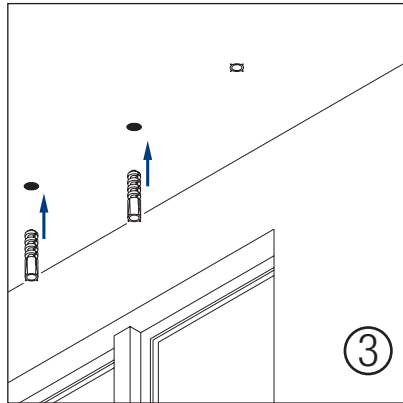
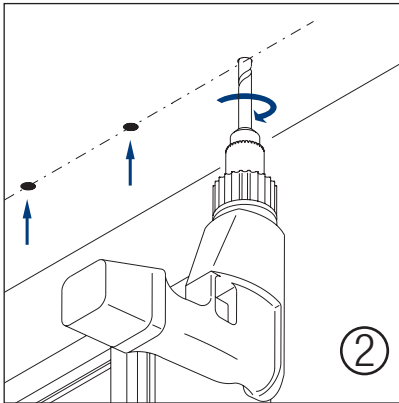
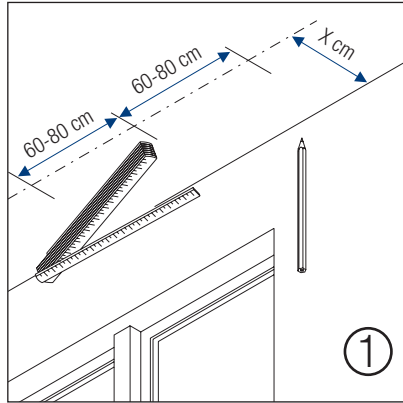
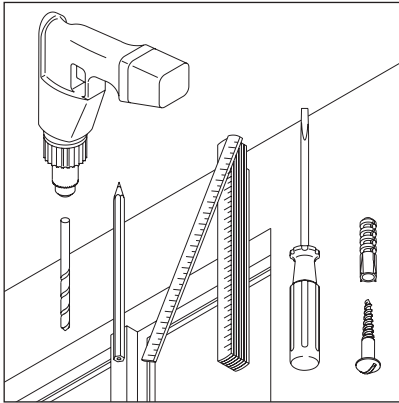

Silent Gliss® 2020
2120

Montageanleitung
Fitting sheet
Istruzioni per il montaggio
Instructions de pose



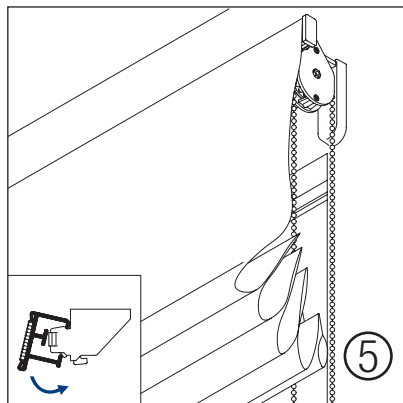
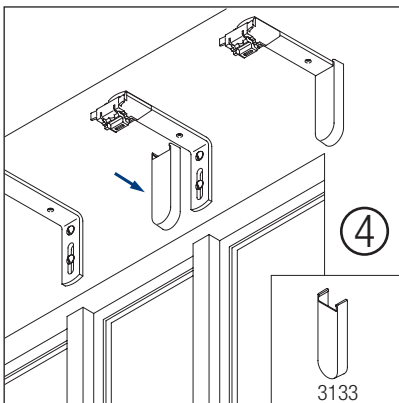
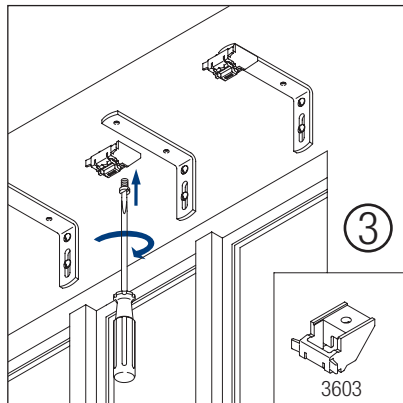
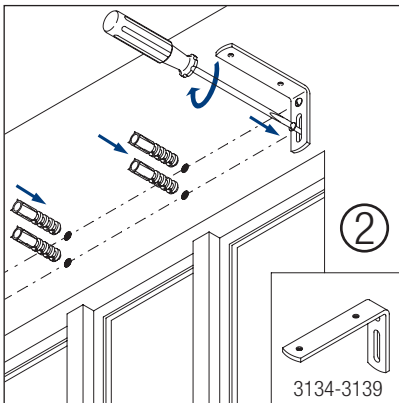
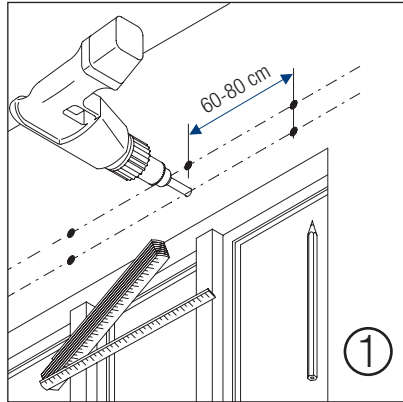
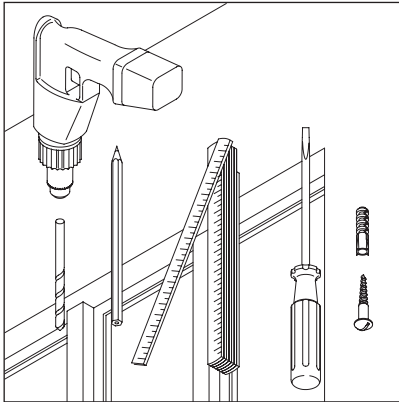
Silent Gliss® 2020 2120

Montageanleitung (Decke)
Fitting sheet (ceiling)
Istruzioni per il montaggio (soffitto)
Instructions de pose (plafond)



Silent Gliss® 2020 2120

Montageanleitung (Wand)
Fitting sheet (wall)
Istruzioni per il montaggio (murale)
Instructions de pose (murale)



Silent Gliss® 2020 2120

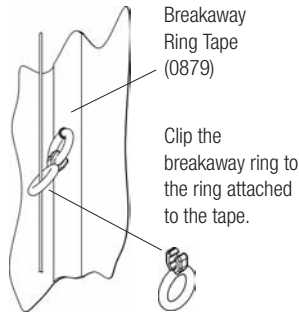
Montageanleitung
Fitting sheet
Istruzioni per il montaggio
Instructions de pose

Roman Blind Child Safety Parts - Assembly Instructions

Please find below sewing instructions for the new Silent Gliss Roman blind child safety parts. These can only be used with Silent Gliss Roman blind headrail systems. The safety eyelet and bottom ring assemblies must be used in conjunction with each other.

Soft Fold Eyelets

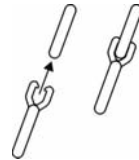
You need either the Breakaway Ring Tape (part 0879) or a quantity of Breakaway Ring Sets (Part 0878). The safety sets will arrive in two parts and you will need to join the rings together during the makeup process.



Note: When using the Breakaway Ring Set 0878 you will need to sew the standard ring directly to the fabric and then attach the breakaway ring.

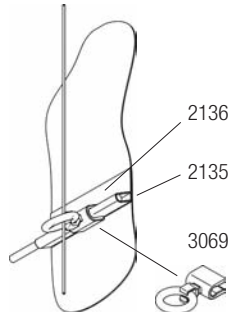


Eyelet Assembly

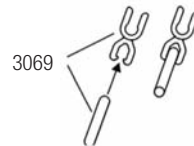


Hard Fold Eyelets

You need the Breakaway Rod Cover (part 3069) and a cross rod (part 2135). An optional part is the rod tape (part 2136).

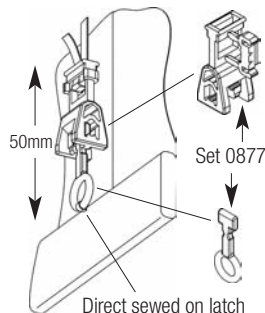


Breakaway Rod Cover Function

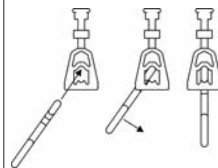


Breakaway Bottom Ring Assembly (hard and soft fold blinds)

You need the Breakaway Bottom Ring (part 0877) which works with both tape and cord, part per lift cord/tape. It will arrive in two parts which will need to be joined together during the makeup process. It is 50mm high and will need to be accommodated in your fold spacing.



Latch Assembly



Silent Gliss® 2020 2120

Montageanleitung
Fitting sheet
Istruzioni per il montaggio
Instructions de pose

Roman Blind Chain Shortening Instructions

Note - The distance from the floor to the bottom of the chain must be at least **1.5 m**

Note - The Safety Retainer 10400 should be installed at the maximum distance from the operating mechanism to prevent the looped chain becoming slack.

The Roman Blind mechanism is supplied ready assembled, complete with operating chain loop and Safety Retainer 10400 - a specialised tool is required if the chain requires shortening - SG 0679 joining pliers - if the system requires a longer chain it will need to be returned to the supplier/factory for a new chain.



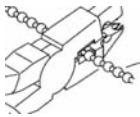
0679
Joining
Pliers



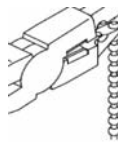
Safety
Retainer
10400

Firstly determine the amount of chain to be removed to shorten the chain loop, this can be calculated as follows - Part 1) Measure the distance from the installation height to the floor and deduct 1.50 m, Part 2) Measure the current chain loop on the head rail, deduct the distance measured in Part 2 from the distance measured in Part 1 - the difference between the two then needs to be doubled as this is the amount of chain to be removed from the loop.

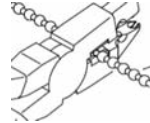
Step 1 - Cut chain with pliers.



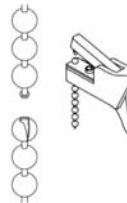
Step 2 - Place bead end into slotted end of 0679 joining plier jaw - apply pressure to pliers and split bead - discard bead and leave complete bead link stalk exposed only - remove chain from plier jaw.



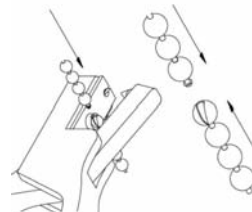
Step 3 - Now reduce chain by the amount calculated earlier from the other end of the free chain



Step 4 - Place bead from the end of chain just cut in the slotted end of the 0679 joining plier jaw - apply pressure to open the bead leaving in place so the gap/split is large enough to drop the bead link stalk can be inserted from the opposite end of the chain.



Step 5 - Place split bead into the closing cup position within the 0679 pliers and hold in place with the split exposed supported by the pliers - now drop the bead link stalk from the other end of the chain in to the partially open bead apply pressure and close the bead around the stalk ensuring the end of the stalk is captive - rotate the bead and repeat the closing process with the pliers several times to keep the shape of the joined bead - the chain loop is now complete.



Step 6 - Fit Safety Retainer.



Silent Gliss® 2020 2120

Montageanleitung
Fitting sheet
Istruzioni per il montaggio
Instructions de pose

EN

WARNING!

Young children can be strangled by loops in pullcords, chains, tapes and inner cords that operate the product. To avoid strangulation and entanglement, keep cords out of the reach of young children. Cords may become wrapped around a child's neck. Move beds, cots and furniture away from window covering cords. Do not tie cords together. Make sure cords do not twist and create a loop.

PO

TWISSIJA!

It-tfal żgħar jistgħu jitgħallqu minhabba f'għoqod fil-kurduni tal-ġbid, fil-ktajjen, fit-tejps u fil-kurduni interni li jhaddmu l-prodott. Biex tevita tgħallieq u taħbil, żomm il-kurduni 'l bogħod mit-tfal. Hemm ħans li l-kurduni jitgeżwru madwar għonq it-tfal. Ressaq kwalunkwe sodod, benniena u għamara 'l bogħod mill-kurduni tal-blajnds. Torbotx il-kurduni flimkien. Kun ċert li l-kurduni ma jithabblux u johlolqu għolqa.

TU

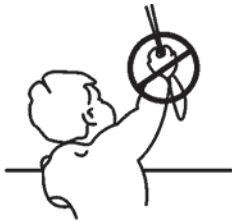
UYARI!

Küçük çocuklar, ürünü çalıştıran çekme kordonları, zincirler, bantlar ya da iç kısımlardaki iplerdeki döngüler nedeniyle boğulabilirler. Boğulma ve dolanmanın önlenmesi için kordonları küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde tutunuz. Kordonlar çocuğun boynuna sarılabilir. Yatakları, beşikleri/karyolaları ve eşyaları, pencereleri kaplayan kordonlardan uzağa taşıyın. Kordonları birbirine bağlamayın. Kordonların kıvrılıp döngü oluşturmadığından emin olun.

RU

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Μικρά παιδιά μπορούν να στραγγαλιστούν από θηλιές σε κορδόνια έλξης, αλυσίδες, ταινίες και εσωτερικά κορδόνια με τα οποία λειτουργεί το προϊόν. Για την αποφυγή στραγγαλισμού και πνιγμού, τα κορδόνια πρέπει να βρίσκονται μακριά από μικρά παιδιά. Τα κορδόνια μπορεί να τυλιχθούν γύρω από το λαιμό του παιδιού. Μετακινήστε κρεβάτια, παιδικά κρεβάτια και έπιπλα μακριά από τα κορδόνια χειρισμού των κουρτινών.



Silent Gliss® 2020 2120

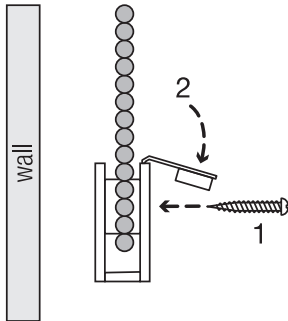
Montageanleitung
Fitting sheet
Istruzioni per il montaggio
Instructions de pose

Silent Gliss Cord Retainer

Children can strangle if this safety device is not installed. Always use this device to keep cords and chains out of reach of children.

Fixing instruction for the device

This retaining device should be installed at the maximum distance possible from the control mechanism to prevent the looped pull cord(s) becoming slack.



It-tfal jistgħu jitgħallqu jekk dan it-tagħmir ta' sigurtà ma jiġix installat. Dejjem uza dan ittagħmir biex iżżomm il-kurduni u l-ktajjen 'il bogħod mit-tfal.

Struzzjonijiet biex jitwahħal it-tagħmir

Dan it-tagħmir tal-irbit għandu jiġi installat kemm jista' jkun 'il bogħod mill-mekkanizmu ta' kontroll sabiex jiġi evitat li l-kurdun/i tal-gbid jillaxxa/w.

Eğer bu güvenlik aleti monte edilmemiş ise çocuk boğulabilir. Bu aleti her zaman kordonları ve zincirleri çocukların erişiminden uzak tutmak için kullanın.

Alet için tamir açıklamaları

Bu tutma aleti kontrol mekanizmasından mümkün olan en uzak mesafeye monte edilmelidir ki kıvrılan/dönen çekme kordonu (ları) boşalmasın.

Τα παιδιά μπορούν να πνιγούν αν αυτή η συσκευή ασφαλείας δεν εγκατασταθεί.

Χρησιμοποιείτε πάντα αυτή τη συσκευή για να κρατά τα κορδόνια και τις αλυσίδες μακριά απο τα παιδιά.

Καθορισμός χρήσης της συσκευής.

Αυτή η συσκευή συγκράτησης πρέπει να να εγκατασταθεί στη μέγιστη δυνατή απόσταση από τον μηχανισμό ελέγχου για την πρόληψη και αποφυγή των τυλιγμένων καλωδίων να καταστούν χαλαρά



www.silentgliss.co.uk

Silent Gliss Limited
Pyramid Business Park
Poorhole Lane
Broadstairs
Kent CT10 2PT

Telephone: 01843 863571
Fax: 01843 864503
info@silentgliss.co.uk

